

KOMISJONI RAKENDUSMÄÄRUS (EL) nr 1234/2012,**19. detsember 2012,****millega muudetakse määrust (EL) nr 468/2010, millega kehtestatakse ebaseadusliku, teatamata ja reguleerimata kalapüügi tegelevate laevade ELi nimekiri**

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse nõukogu 29. septembri 2008. aasta määrust (EÜ) nr 1005/2008, millega luuakse ühenduse süsteem ebaseadusliku, teatamata ja reguleerimata kalapüügi vältimiseks, ärahoidmiseks ja lõpetamiseks ning muudetakse määruseid (EMÜ) nr 2847/93, (EÜ) nr 1936/2001 ja (EÜ) nr 601/2004 ning tunnistatakse kehtetuks määrused (EÜ) nr 1093/94 ja (EÜ) nr 1447/1999, ⁽¹⁾ eriti selle artiklit 30,

ning arvestades järgmist:

- (1) Määruse (EÜ) nr 1005/2008 V peatükis on sätestatud ebaseadusliku, teatamata ja reguleerimata kalapüügi tegelevate laevade kindlaksmääramise kord (IUU kalalaevad), samuti selliste laevade liidu nimekirja koostamise kord. Nimetatud määruse artiklis 37 on sätestatud sellisesse nimekirja kantud kalalaevade suhtes võetavad meetmed.
- (2) Liidu esimene IUU kalalaevade nimekiri kehtestati komisjoni määrusega (EL) nr 468/2010 ⁽²⁾ ning järgnevalt muudeti seda komisjoni rakendusemäärusega (EL) nr 724/2011 ⁽³⁾.
- (3) Määruse (EÜ) nr 1005/2008 artikli 30 lõike 1 kohaselt peaks ELi nimekiri hõlmama ka selliseid kalalaevu, mille on ebaseadusliku, teatamata ja reguleerimata kalapüügi tegelevate laevade nimekirja kandnud piirkondlikud kalandusorganisatsioonid.
- (4) Kõik piirkondlikud kalandusorganisatsioonid on võtnud vastu IUU kalalaevade nimekirja avaldamise põhimõtted ning ajakohastavad asjaomaseid nimekirju oma aastakoosolekutel ⁽⁴⁾.

- (5) Vastavalt määruse (EÜ) nr 1005/2008 artiklile 30 ajakohastab komisjon ELi nimekirja pärast seda, kui on saanud piirkondlikelt kalandusorganisatsioonidelt nende laevade nimekirja, mis eeldatavalt või tõendatult tegelevad ebaseadusliku, teatamata või reguleerimata kalapüügi tegevusega.

- (6) Komisjon on saanud ajakohastatud nimekirjad piirkondlike kalandusorganisatsioonide aastakoosolekutelt.

- (7) Arvestades asjaolu, et üks ja sama laev võib olla kantud nimekirja eri nimede ja/või lipuriikide all sõltuvalt sellest, mis ajal laev lisati piirkondlike kalandusorganisatsioonide nimekirja, peaks ELi ajakohastatud nimekiri sisaldama vastavate piirkondlike kalandusorganisatsioonide kindlaksmääratud eri nimesid ja/või lipuriike.

- (8) Seepärast tuleks määrust (EL) nr 468/2010 vastavalt muuta.

- (9) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas kalanduse ja vesiviljeluse korralduskomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruse (EL) nr 468/2010 lisa B osa asendatakse käesoleva määruse lisas esitatud tekstiga.

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub seitsmendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

⁽¹⁾ ELT L 286, 29.10.2008, lk 1.

⁽²⁾ ELT L 131, 29.5.2010, lk 22.

⁽³⁾ ELT L 194, 26.7.2011, lk 14.

⁽⁴⁾ Viimati muudetud: Antarktika vete elusressursside kaitse komisjon (CCAMLR): 2011. aasta IUU nimekiri on vastu võetud CCAMLR-XXX aastakoosolekul 24.10.–4.11.2011; SEAFO: SEAFO hõlmab oma IUU nimekirjadega ka CCAMLR, NEAFC-B ja NAFO nimekirju; ICCAT: 2012. aasta IUU nimekiri on vastu võetud aastakoosolekul 2011. aasta novembris (soovitus 11-18); IATTC: 2012. aasta nimekiri on vastu võetud IATTC 83. koosolekul 2012. aasta juunis; NEAFC: IUU B nimekiri AM 2011-18, vastu võetud 30. aastakoosolekul 2011. aasta novembris; NAFO: 2012. aasta nimekiri on vastu võetud 33. aastakoosolekul 19.–23.9.2011; WCPFC: WCPFC IUU kalalaevade nimekiri 2012. aastaks on vastu võetud 30. märtsil 2012 (jõustus 30. mail 2012).

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 19. detsember 2012

Komisjoni nimel
president
José Manuel BARROSO

LISA

„B OSA

Määruse (EÜ) nr 1005/2008 artikli 30 kohaselt nimekirja kantud laevad

Laeva IMO ⁽¹⁾ identifitseerimis-number / viide piirkondlikule kalandusorganisatsioonile	Laeva nimi (endine nimi ⁽²⁾)	Lipuriik või lipupiirkond (vastavalt piirkondlikule kalandusorganisatsioonile) ⁽²⁾	Piirkondlik kalandusorganisatsioon, mille nimekirjas laev on ⁽²⁾
20060010 (ICCAT)	ACROS NO. 2	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Honduras)	ICCAT
20060009 (ICCAT)	ACROS NO. 3	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Honduras)	ICCAT
7306570	ALBORAN II (WHITE ENTERPRISE)	Panama (eelmine lipuriik: Saint Kitts ja Nevis)	NEAFC, NAFO, SEAFO
7424891	ALDABRA (OMOA 1)	Tansaania (eelmised lipuriigid: Togo, Honduras)	CCAMLR, SEAFO
7036345	AMORINN (ICEBERG II, LOME [CCAMLR]/ICEBERG II, NOEMI [SEAFO])	Teadmata (eelmised lipuriigid: Togo, Belize)	CCAMLR, SEAFO
12290 (IATTC) / 20110011 (ICCAT)	BHASKARA N°10	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Indoneesia)	IATTC, ICCAT
12291 (IATTC) / 20110012 (ICCAT)	BHASKARA N°9	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Indoneesia)	IATTC, ICCAT
20060001 (ICCAT)	BIGEYE	Teadmata	ICCAT
20040005 (ICCAT)	BRAVO	Teadmata	ICCAT
9407 (IATTC) / 20110013 (ICCAT)	CAMELOT	Teadmata	IATTC, ICCAT
6622642	CHALLENGE (MILA/PERSEVERANCE)	Panama (eelmised lipuriigid: Ekvatoriaal-Guinea, Ühendkuningriik)	CCAMLR, SEAFO
125 (IATTC) / 20110014 (ICCAT)	CHIA HAO No 66	Teadmata	IATTC, ICCAT
20080001 (ICCAT)	DANIAA (CARLOS)	Guinea (Conakry)	ICCAT
8422852	DOLPHIN (OGNEVKA)	Teadmata (eelmised lipuriigid: Venemaa, Gruusia [NAFO])	NEAFC, NAFO, SEAFO
6163 (IATTC)	DRAGON III	Teadmata	IATTC
8604668	EROS DOS (FURABOLOS)	Panama (eelmine lipuriik: Seišellid)	NEAFC, NAFO, SEAFO
7355662	FU LIEN No. 1	Gruusia	WCPFC
200800005 (ICCAT)	GALA I (MANARA II/ROAGAN)	Teadmata (viimased teadaolevad lipuriigid: Liibüa, Mani saar)	ICCAT
6591 (IATTC)	GOIDAU RUEY No 1	Teadmata	IATTC
7020126	GOOD HOPE (TOTO/SEA RANGER V)	Nigeeria [CCAMLR]/Niger [SEAFO] (eelmine lipuriik: Belize)	CCAMLR, SEAFO
6719419	GORILERO (GRAN SOL)	Teadmata (viimased teadaolevad lipuriigid: Sierra Leone, Panama [NAFO])	NEAFC, NAFO, SEAFO

Laeva IMO ⁽¹⁾ identifitseerimis-number / viide piirkondlikule kalandusorganisatsioonile	Laeva nimi (endine nimi ⁽²⁾)	Lipuriik või lipupiirkond (vastavalt piirkondlikule kalandusorganisatsioonile) ⁽²⁾	Piirkondlik kalandus-organisatsioon, mille nimekirjas laev on ⁽²⁾
2009003 (ICCAT)	GUNUAR MELYN 21	Teadmata	IOTC, ICCAT
7322926	HEAVY SEA [CCAMLR]/ HEAVY SEAS [SEAFO] (DUERO/KETA)	Panama	CCAMLR, SEAFO
201000004 (ICCAT)	HOOM XIANG 11	Teadmata (eelmine lipuriik: Malaisia)	IOTC, ICCAT
7322897	HUANG HE 22 [CCAMLR]/ SIMA QIAN BARU 22 [SEAFO] (SIMA QIAN BARU 22, CORVUS [CCAMLR]/ CORVUS, GALAXY [SEAFO])	Tansaania (eelmised lipuriigid: Põhja-Korea (DPRK), Panama)	CCAMLR, SEAFO
7332218	IANNIS 1	Panama [NAFO, SEAFO] / teadmata [NEAFC]	NEAFC, NAFO, SEAFO
	JINN FENG TSAIR No 1	Taiwan	WCPFC
9505 (IATTC)	JYI LIH 88	Teadmata	IATTC
7905443	KOOSHA 4	Iraan (eelmine lipuriik: Hispaania)	CCAMLR
6905408	KUKO (TYPHOON-1, RUBIN [CCAMLR]/ TYPHOON-1, ARTIC RANGER [SEAFO])	Teadmata (eelmised lipuriigid: Mongoolia, Togo)	CCAMLR, SEAFO
9037537	LANA (ZEUS/TRITON-1)	Teadmata (eelmised lipuriigid: Mongoolia, Togo)	CCAMLR, SEAFO
20060007 (ICCAT)	LILA NO. 10	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Panama)	ICCAT
7388267	LIMPOPO (ROSS/ALOS)	Teadmata (viimased teadaolevad lipuriigid: Togo, Ghana)	CCAMLR, SEAFO
20040007 (ICCAT)	MADURA 2	Teadmata	ICCAT
20040008 (ICCAT)	MADURA 3	Teadmata	ICCAT
7325746	MAINE (MAPOSA NOVENO, GUINSPA I [SEAFO])	Guinea (Conakry)	NEAFC, NAFO, SEAFO
20110001 (ICCAT)	MAR CANTABRICO	Boliivia	ICCAT
20060002 (ICCAT)	MARIA	Teadmata	ICCAT
9435 (IATTC) / 20110002 (ICCAT)	MARTA LUCIA R	Kolumbia	IATTC, ICCAT
20060005 (ICCAT)	MELILLA NO. 101	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Panama)	ICCAT
20060004 (ICCAT)	MELILLA NO. 103	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Panama)	ICCAT
7385174	MURTOSA	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Togo [NAFO] / Portugal [SEAFO])	NEAFC, NAFO, SEAFO
14613 (IATTC) 20110003 (ICCAT)	NEPTUNE	Gruusia	IATTC, ICCAT, WCPFC

Laeva IMO ⁽¹⁾ identifitseerimis-number / viide piirkondlikule kalandusorganisatsioonile	Laeva nimi (endine nimi ⁽²⁾)	Lipuriik või lipupiirkond (vastavalt piirkondlikule kalandusorganisatsioonile) ⁽²⁾	Piirkondlik kalandusorganisatsioon, mille nimekirjas laev on ⁽²⁾
20060003 (ICCAT)	No. 101 GLORIA (GOLDEN LAKE)	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Panama)	ICCAT
20060008 (ICCAT)	No. 2 CHOYU	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Honduras)	ICCAT
20060011 (ICCAT)	No. 3 CHOYU	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Honduras)	ICCAT
9230658	NORTH OCEAN (BOSTON/BOSTON-1)	Hiina (eelmsed lipuriigid: Gruusia, Venemaa)	SEAFO
20040006 (ICCAT)	OCEAN DIAMOND	Teadmata	ICCAT
7826233	OCEAN LION	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Ekvatoriaal-Guinea)	IOTC, ICCAT
11369 (IATTC) /	ORCA	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Belize)	IATTC
20060012 (ICCAT)	ORIENTE NO. 7	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Honduras)	ICCAT
5062479	PERLON [CCAMLR]/CHERNE [SEAFO] (CHERNE, BIGARO, [CCAMLR]/BIGARO, LUGALPESCA [SEAFO])	Teadmata (viimased teadaolevad lipuriigid: Mongoolia, Togo)	CCAMLR, SEAFO
8713392	PION [CCAMLR]/THE BIRD [SEAFO] (THE BIRD, CHU LIN [CCAMLR]/(ULYSES, GALE [SEAFO])	Honduras [CCAMLR] / teadmata [SEAFO] (viimased teadaolevad lipuriigid: Mongoolia, Togo [CCAMLR] / Ekvatoriaal-Guinea, Uruguay [SEAFO])	CCAMLR, SEAFO
6607666	RAY [CCAMLR]/KILY [SEAFO] (KILY, CONSTANT [CCAMLR]/CONSTANT, ISLA GRACIOSA [SEAFO])	Belize (viimased teadaolevad lipuriigid: Mongoolia, Ekvatoriaal-Guinea)	CCAMLR, SEAFO
6706084	RED (KABOU)	Panama (eelmine lipuriik: Guinea (Conakry))	NEAFC, NAFO, SEAFO
95 (IATTC) /	REYMAR 6	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Belize)	IATTC
6803961	SEABULL 22 (CARMELA/GOLD DRAGON)	Nigeeria (viimased teadaolevad lipuriigid: Togo, Ekvatoriaal-Guinea)	CCAMLR, SEAFO
200800004 (ICCAT)	SHARON 1 (MANARA I/POSEIDON)	Teadmata (viimased teadaolevad lipuriigid: Liibüa, Ühendkuningriik)	ICCAT
20050001 (ICCAT)	SOUTHERN STAR 136 (HSIANG CHANG)	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Saint Vincent ja Grenadiinid)	ICCAT
9405 (IATTC)	TA FU 1	Teadmata	IATTC
6818930	TCHAW (INCA, VIKING [CCAMLR]/REX, AROSA CUARTO [SEAFO])	Teadmata (viimased teadaolevad lipuriigid: Togo, Seišellid)	CCAMLR, SEAFO
13568 (IATTC)	TCHING YE No. 6	Teadmata (viimased teadaolevad lipuriigid: Panama, Belize)	IATTC

Laeva IMO ⁽¹⁾ identifitseerimis-number / viide piirkondlikule kalandusorganisatsioonile	Laeva nimi (endine nimi ⁽²⁾)	Lipuriik või lipupiirkond (vastavalt piirkondlikule kalandusorganisatsioonile) ⁽²⁾	Piirkondlik kalandusorganisatsioon, mille nimekirjas laev on ⁽²⁾
129 (IATTC)	WEN TENG No. 688	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Belize)	IATTC
9230672	WEST OCEAN (KIEV/DARVIN)	Hiina (eelmised lipuriigid: Gruusia, Venemaa)	SEAFO
9319856	HUIQUAN (WUTAISHAN ANHUI 44) [CCAMLR]/YANGZI HUA 44 [SEAFO] (YANGZI HUA 44, TROSKY [CCAMLR]/TROSKY, JIAN HUAN [SEAFO])	Tansaania [CCAMLR] / teadmata [SEAFO] (eelmised lipuriigid: Mongoolia, Namiibia)	CCAMLR, SEAFO
9042001	SHAANXI HENAN 33 (XIONG NU BARU 33 DRACO-1, LIBERTY [CCAMLR]/DRACO-1, CARRAN [SEAFO])	Tansaania (eelmised lipuriigid: Põhja-Korea (DPRK), Panama)	CCAMLR, SEAFO
	YU FONG 168	Taiwan	WCPFC
2009002 (ICCAT)	YU MAAN WON	Teadmata (viimane teadaolev lipuriik: Gruusia)	IOTC, ICCAT
7321374	YUCATAN BASIN [NEAFC, SEAFO]/YUCUTAN BASIN [NAFO] (ENXEMBRE/FONTE NOVA)	Panama (eelmine lipuriik: Maroko)	NEAFC, NAFO, SEAFO

⁽¹⁾ Rahvusvaheline Mereorganisatsioon (International Maritime Organisation).

⁽²⁾ Lisateabe saamiseks vaadake piirkondlike kalandusorganisatsioonide veebisaite.”